

Облікова картка дисертації

I. Загальні відомості

Державний обліковий номер: 0507U000133

Особливі позначки: відкрита

Дата реєстрації: 28-02-2007

Статус: Захищена

Реквізити наказу МОН / наказу закладу:



II. Відомості про здобувача

Власне Прізвище Ім'я По-батькові:

1. ЛАНОВИК Мар'яна Богданівна

2. LANOVYK Marjana Bogdanivna

Кваліфікація:

Ідентифікатор ORCID ID: Не застосовується

Вид дисертації: доктор наук

Аспірантура/Докторантура: так

Шифр наукової спеціальності: 10.01.06

Назва наукової спеціальності: Теорія літератури

Галузь / галузі знань: Не застосовується

Освітньо-наукова програма зі спеціальності: Не застосовується

Дата захисту: 26-02-2007

Спеціальність за освітою: 2001

Місце роботи здобувача: Тернопільський державний педуніверситет ім.В.Гнатюка

Код за ЄДРПОУ: 02155544

Місцезнаходження: 46000,Тернопіль, вул.М.Кривоноса,2

Форма власності:

Сфера управління:

Ідентифікатор ROR: Не застосовується

III. Відомості про організацію, де відбувся захист

Шифр спеціалізованої вченої ради (разової спеціалізованої вченої ради): Д 26 178 01

Повне найменування юридичної особи:

Код за ЄДРПОУ:

Місцезнаходження:

Форма власності:

Сфера управління:

Ідентифікатор ROR: Не застосовується

IV. Відомості про підприємство, установу, організацію, в якій було виконано дисертацію

Повне найменування юридичної особи: Тернопільський державний педуніверситет ім.В.Гнатюка

Код за ЄДРПОУ: 02155544

Місцезнаходження: 46000,Тернопіль, вул.М.Кривоноса,2

Форма власності:

Сфера управління:

Ідентифікатор ROR: Не застосовується

V. Відомості про дисертацію

Мова дисертації:

Коди тематичних рубрик: 17.01.07

Тема дисертації:

1. Проблеми художнього перекладу як предмет літературознавчої рефлексії.
2. The problems of literary translation as the subject of literary studies reflection.

Реферат:

1. Об'єкт: концепції аналізу проблем художнього перекладу та літературної інтерпретації. Мета: дослідити спектр підходів до перекладознавчих проблем у системах різних літературознавчих шкіл і напрямків. Методи: аналітичний, герменевтичний, структуральний, інтертекстуальний. Перша спроба у вітчизняному літературознавстві представити перекладознавчі феномени в системі різних літературознавчих парадигм. Апробована у 38 публікаціях. Сфера використання: літературознавча і вузівська практика.

2. Objekt: concepts of analysis of literary translation and interpretation problems. Aim: to research the spectrum of approaches to translation problems in different literary schools and currents systems. Methods: analytic, structural, hermeneutical, intertextual. It's the first attempt in Ukraine to present the translation phenomenon in systems of different literary paradigms. Approved in 38 publications. The sphere of use: literature and high school practice.

Державний реєстраційний номер ДіР:

Пріоритетний напрям розвитку науки і техніки:

Стратегічний пріоритетний напрям інноваційної діяльності:

Підсумки дослідження:

Публікації:

Наукова (науково-технічна) продукція:

Соціально-економічна спрямованість:

Охоронні документи на ОПВ:

Впровадження результатів дисертації:

Зв'язок з науковими темами:

VI. Відомості про наукового керівника/керівників (консультанта)

Власне Прізвище Ім'я По-батькові:

1. Гром'як Роман Теодорович
2. Hromjak Roman Theodorovych

Кваліфікація: д.філол.н., 10.01.06

Ідентифікатор ORCID ID: Не застосовується

Додаткова інформація:

Повне найменування юридичної особи:

Код за ЄДРПОУ:

Місцезнаходження:

Форма власності:

Сфера управління:

Ідентифікатор ROR: Не застосовується

VII. Відомості про офіційних опонентів та рецензентів

Офіційні опоненти

Власне Прізвище Ім'я По-батькові:

1. Поліщук Ярослав Олексійович
2. Поліщук Ярослав Олексійович

Кваліфікація: д.філол.н., 10.01.06

Ідентифікатор ORCID ID: Не застосовується

Додаткова інформація:

Повне найменування юридичної особи:

Код за ЄДРПОУ:

Місцезнаходження:

Форма власності:

Сфера управління:

Ідентифікатор ROR: Не застосовується

Власне Прізвище Ім'я По-батькові:

1. Соловей Елеонора Степанівна

2. Соловей Елеонора Степанівна

Кваліфікація: д.філол.н., 10.01.06

Ідентифікатор ORCID ID: Не застосовується

Додаткова інформація:

Повне найменування юридичної особи:

Код за ЄДРПОУ:

Місцезнаходження:

Форма власності:

Сфера управління:

Ідентифікатор ROR: Не застосовується

Власне Прізвище Ім'я По-батькові:

1. Бунчук Борис Іванович

2. Бунчук Борис Іванович

Кваліфікація: д.філол.н., 10.01.06

Ідентифікатор ORCID ID: Не застосовується

Додаткова інформація:

Повне найменування юридичної особи:

Код за ЄДРПОУ:

Місцезнаходження:

Форма власності:

Сфера управління:

Ідентифікатор ROR: Не застосовується

Рецензенти

VIII. Заключні відомості

**Власне Прізвище Ім'я По-батькові
голови ради**

Жулинський Микола Григорович

**Власне Прізвище Ім'я По-батькові
головуючого на засіданні**

Жулинський Микола Григорович

**Відповідальний за підготовку
облікових документів**

Реєстратор

**Керівник відділу УкрІНТЕІ, що є
відповідальним за реєстрацію наукової
діяльності**



Юрченко Т.А.